NEWS 0.1

NEWS
vol. 01

INDEX_

DAY DIVISION_

EDIS / SIPARIO from page 04
libreria / bookcase

REBEL SYSTEM from page 14
sistema giorno / day system

SIDE SYSTEM from page 30
sistema giorno / day system

NIGHT DIVISION_

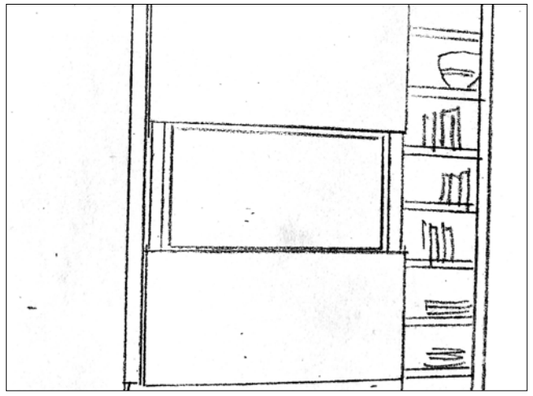
SORVOLO from page 40
sistema notte / night system

DREAM / SIPARIO from page 50
armadio / wardrobe

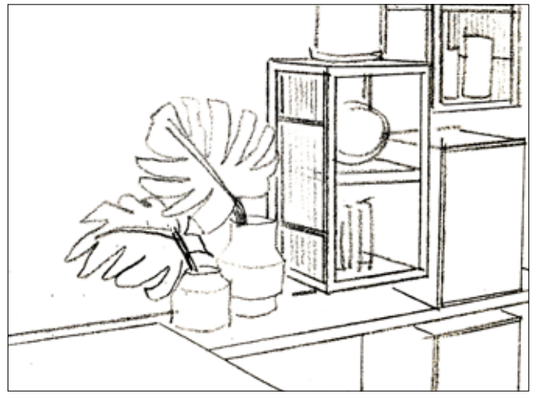
OUTFIT SYSTEM from page 60
cabina armadio / walk-in closet

FINISHES from page 66

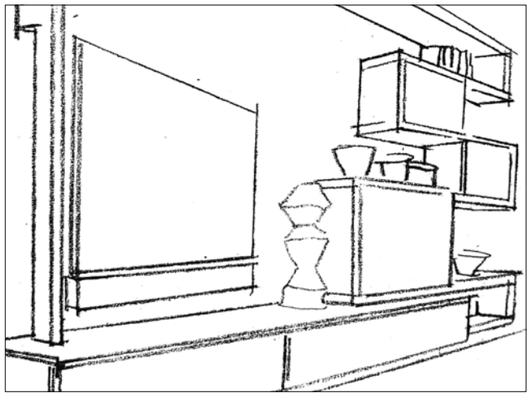
FOCUS ON.



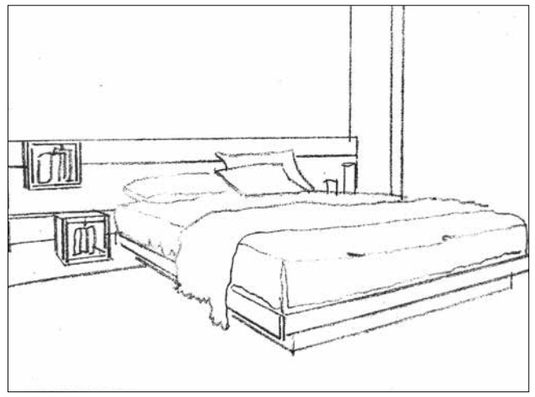
ANTA SIPARIO GIORNO
SIPARIO SLIDING DOOR DAY PAG / **10**



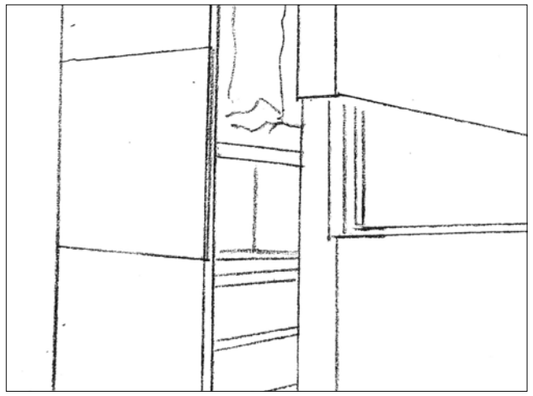
REBEL SYSTEM
REBEL SYSTEM PAG / **14**



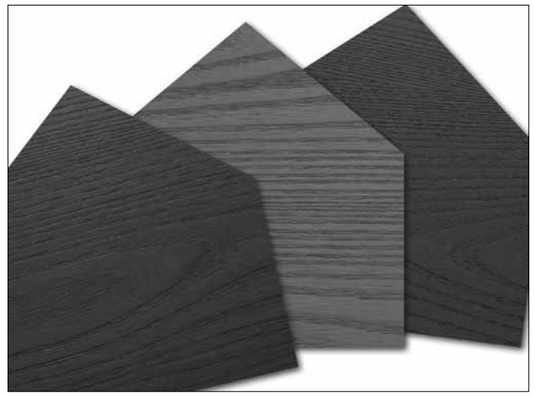
BARRA AUDIO
SOUND BAR PAG / **32**



LETTO SORVOLO
SORVOLO BED PAG / **40**



ANTA SIPARIO NOTTE
SIPARIO SLIDING DOOR NIGHT PAG / **56**



NUOVE FINITURE
NEW FINISHES PAG / **66**

#EDIS
#FULLHEIGHT
#MODULAR

EDIS
libreria / bookcase

SIPARIO
BREVETTATO / PATENTED
anta scorrevole porta tv / sliding door with tv holder

ita- Il sistema di moduli componibili da cui è formata la libreria Edis le permette di adattarsi alle geometrie della tua casa, in un gioco di pieni e vuoti in cui ogni elemento è il perfetto connubio di funzionalità ed estetica. Al suo fianco, Sipario, l'anta scorrevole che ne riprende forme e finiture si inserisce armoniosamente in ogni composizione, rivelando o celando la TV nascosta al suo interno.

eng- This system of modular elements creates a bookcase that is always proper to the layout of your home. Its relationship between solids and voids makes each part of it fully functional and utterly aesthetic. On its side, Sipario, the sliding door that recalls its shapes and finishings, harmoniously fits in every single combination, displaying or concealing the TV hidden behind it.

news vol. 01_ **technical data**

PERCHÉ SCEGLIERE EDIS?

WHY CHOOSE EDIS?

SEMPRE ADATTO
ALWAYS PROPER

ita- Ogni modulo EDIS è componibile grazie a 10 altezze fianco a terra, 8 altezze fianco pensile, 6 larghezze e 5 profondità differenti. 14 le essenze lavorate a biglia, 7 quelle ad acquerello e 34 i colori laccati tra cui scegliere.

eng- Each Edis module is combinable thanks to its 10 heights side to the ground, 8 heights suspended side, 6 different widths and 5 various depths. 14 types of wood, 7 watercoloured and 34 lacquered colours to choose among.

SPESSORI IMPORTANTI
A DIFFERENT THICKNESS

ita- Il distintivo segno stilistico di edis risiede negli spessori: 40 mm per i fianchi e 30 mm per i ripiani. Le ante possono avere 3 diversi spessori per donare tridimensionalità alla superficie.

eng- Edis' stylistic sign is in its thickness: 40 mm for sides and 30mm for shelves. The sliding doors could have 3 different thickness in order to make the surface three dimensional.

ILLUMINANTE
ENLIGHTENING

ita- Quando cala il sipario e scende la notte, Edis non smette di ammaliare grazie al sistema di illuminazione integrata che ne vivacizza la tridimensionalità.

eng- When curtains go down and night rises up, Edis does not stop mesmerizing thanks to its integrated illumination system that livens up its tridimensionality.

DIETRO LE QUINTE / SIPARIO
BEHIND THE SCENES / SIPARIO

ita- L'anta scorrevole brevettata Sipario, integra uno spazio porta tv protetto da una cover azionabile con telecomando.

eng- Sipario, besides its motorised vertical sliding system, is also equipped with a panel sliding on the side that allows the Edis bookcase to be partially covered, and then reveal it again when it moves.

news vol. 01_ **ambient**

ita- Debutta al Salone del mobile la scenografia domestica in cui si ha libertà di mescolare legno e superfici laccate e di scegliere tra colori appena sussurrati ed essenze decise. Edis e Sipario, perfettamente in armonia tra di loro, organizzano la tua casa. Realizzati in questa versione in laccato Basalto, Fumo e Palissandro Santos.

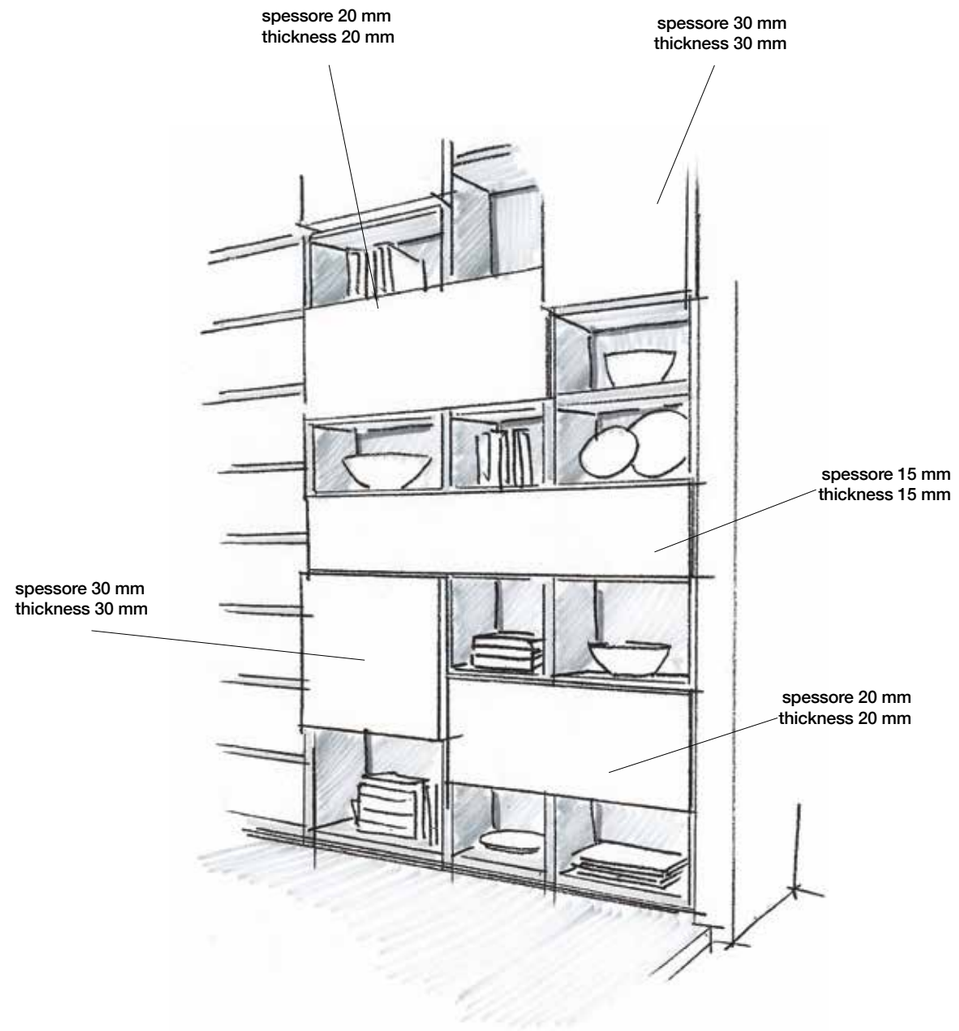
eng- During the Milan Design Week, the domestic scenic design makes it first appearance, charming everybody with its freedom of mixing of wood and lacquered surfaces, with the chance of choosing among slightly whispered colours and firmly energetic woods. Edis and Sipario's out- standing match organises your house with elegance and harmony. This version is realized with Basalto and Fumo lacquered with Palissandro Santos wood.

news vol. 01_ **ambient**

ita- Il gioco di profondita' creato dai diversi spessori delle ante di Edis cattura gli occhi dell'osservatore raccontandosi attraverso un effetto 3D che ne caratterizza il tratto. Il Palissandro Santos è utilizzato come file rouge tra i moduli Edis e Sipario donando continuità alla composizione

eng- The depths game created by different thickness of Edis doors captivates the viewers eyes, telling its story through the 3D effect that characterizes its traits. Palissandro Santos is the connection between Edis and Sipario modules, giving continuity and charm to the composition.

DIVERSI SPESSORI ANTE CREANO EFFETTO 3D
DOORS WITH DIFFERENT THICKNESS TO CREATE 3D EFFECTS



ita- Azionabile a distanza con un semplice gesto, Sipario scorre e svela il televisore celato dietro di esso, ridisegnando le forme della composizione. Realizzato in Palissandro Santos, lascia che le proprie venature sposino i toni Basalto della struttura in un connubio di eleganza e raffinatezza. A completamento dell'opera c'è Edis che ne riprende toni e materiali con la sua libreria.

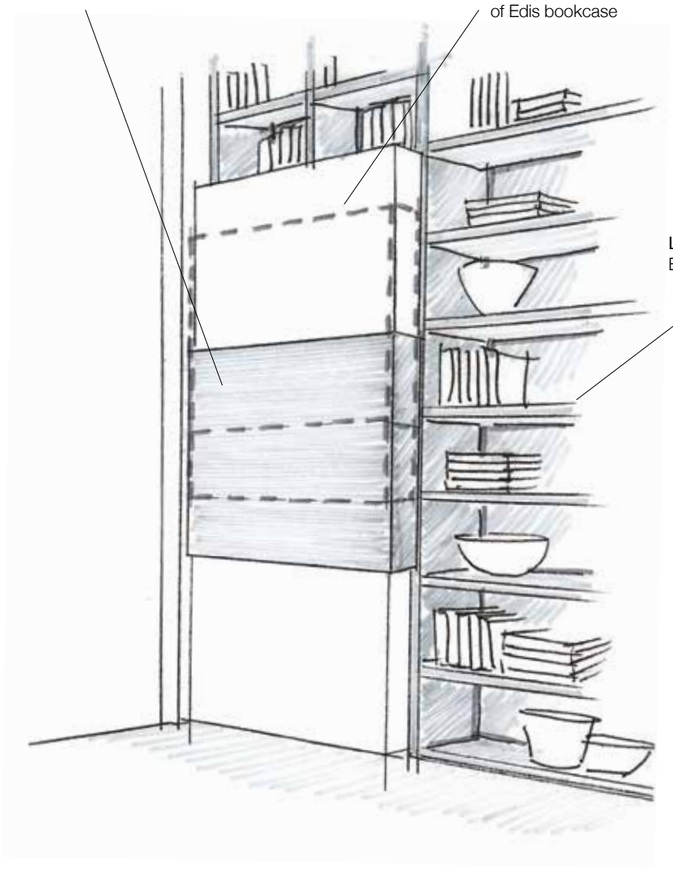
eng- Sipario's remote control allows you to move it and reveal the TV hidden behind it with a simple gesture, giving a new look to the shapes of the composition. Crafted using Palissandro Santos, the veins of the the wood wonderfully match with Basalt tonality of the structure, disclosing a marvellous union between elegance and refinement. For the best fulfilment of the work, we find Edis, the bookcase which recalls the whole structure in its materials and colours.

#MOVIMENTO
#MOVEMENT

ANTA SIPARIO SCORREVOLE PORTA TV
SIPARIO SLIDING DOOR WITH TV HOLDER

cover con scorrimento verticale
elettrico con comando a distanza.
Cover with remote control
for its vertical movement.

anta scorrevole porta tv Sipario, a chiusura
di una sezione della libreria Edis.
Sipario sliding door with tv holder to hide part
of Edis bookcase



Libreria Edis
Edis bookcase

EDIS 001
sistema giorno / day system

dimensioni /dimension l 368 x h 227 x p 34,6 / 45
finiture / finishes Laccato Inverno / laccato Nero

news vol. 01_ **project division**

EDIS 002
sistema giorno / day system

dimensioni / dimension l 420 x h 227 x p 34,6 / 45
finiture / finishes Olmo Ruggine / laccato Pomice

#REBEL
#DESIGN
#MULTIMATERIAL

REBEL SYSTEM

BREVETTATO / PATENTED
sistema giorno / day system

ita- Rebel System per chi ama cambiare le regole del gioco è il sistema giorno che lascia estrema libertà compositiva grazie alle sue altezze e larghezze modulari. Sempre alla ricerca di una dimensione funzionale legata ad esigenze pratiche ben precise Fimar ha brevettato l'intero progetto comprensivo di boiserie 3d e porta tv in grado di conferire un aspetto ricercato all'ambiente.

eng- Rebel System, for those who love to change the rules of the game, is a day system that allows you to bet on modular elements with combinable widths and heights. Always looking for a functional dimension strictly bound to specific and practical needs, Fimar patented a 3D Panelling with a TV holder that combined give a natural yet refined atmosphere to the place, where innovation and trad ition integrate each other.

news vol. 01_ **technical data**

PERCHÉ SCEGLIERE REBEL SYSTEM?

WHY CHOOSE REBEL SYSTEM?

SEMPRE ADATTO
ALWAYS PROPER

ita- Volumi ora affiancati, ora sospesi. Soluzioni d'arredo che sanno esprimersi in autonomia. Anche le più impegnative richieste dei clienti diventano realizzabili grazie a Rebel che è in grado di dare piena libertà compositiva ai progettisti. Disponibili in 7 altezze e 5 profondità differenti. Larghezze combinabili da 32 cm con multipli di +16 cm. 14 le essenze lavorate a biglia, 10 colori compact e 34 i colori laccati tra cui scegliere.

eng- Volumes sometimes put side to side, sometimes suspended make furniture solutions able to express by themselves. Even the most difficult client requests could become realizable thanks to Rebel which allows designers to create with no limits. Available 7 heights and 5 different depths. Combinable widths 32 cm and multiples +16 cm. 14 types of wood, 10 compact colours and 34 lacquered colours to choose among.

DETTAGLI ACUTI
SHARP DETAILS

ita- La qualità di un servizio si vede anche dalla cura per i piccoli dettagli, come le giunzioni a 45° che esaltano senza sforzo il valore estetico dell'elemento.

eng- Caring about the smallest details is sign of a high quality service, like 45° joints which elevate the aesthetic value of the element with no effort.

EFFETTO 3D
3D EFFECT

ita- La boiserie 3d gioca con la percezione della profondità e genera un effetto unico, unendo design di qualità al riutilizzo di materiale naturale, quali il legno di quercia proveniente da travi di recupero.

eng- 3D panelling plays with the perception of depths and generates a unique effect, which binds high level design with the re-usage of natural materials, such as oak wood coming from scrap beams.

PORTA TV
BEHOLD

ita- Il porta tv, oggetto dal design industriale realizzato in metallo finitura ferro cerato con meccanismi a vista, consente al televisore di essere spostato agevolmente seguendo così le necessità del fruitore.

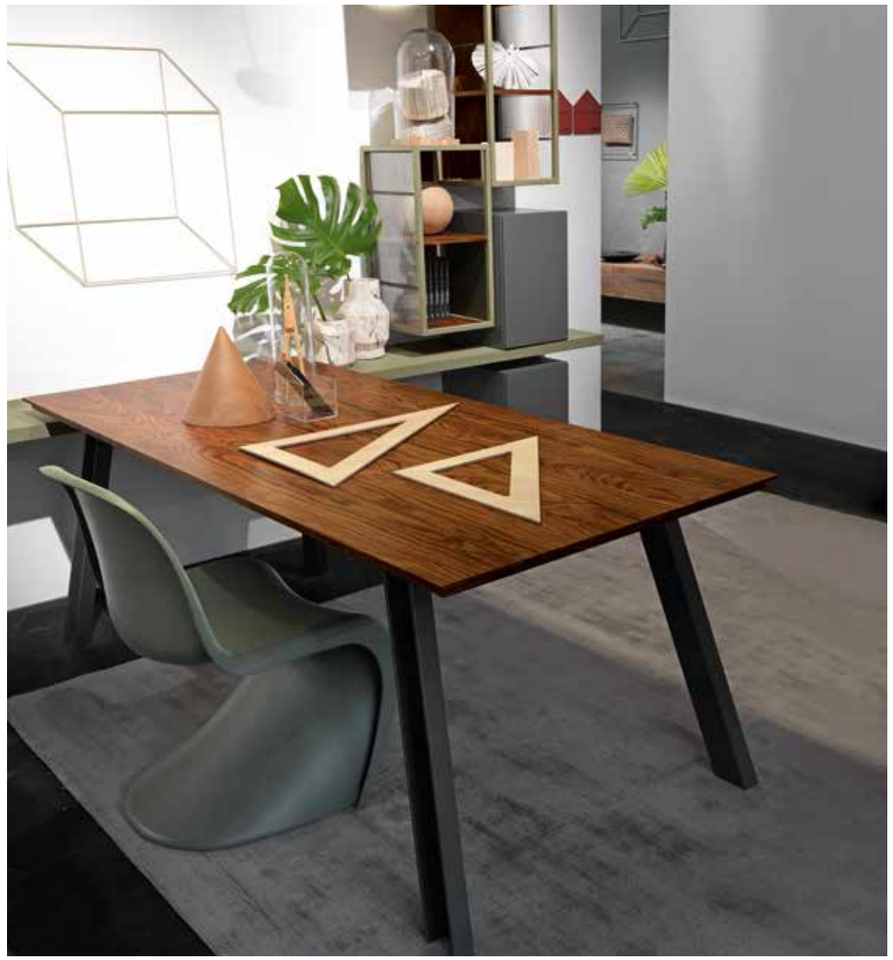
eng- The TV holder, with its industrial design, is crafted using metal with waxed iron finishings and exposed mechanisms.This allows it to be easily moved following any user needs.

ita- Alternando vani a giorno e contenitori con anta a battente Rebel System in questa particolare configurazione esalta la verticalità dello spazio abbinando al legno di Palissandro Santos superfici laccate color Tundra e Basalto.

eng- Alternating open compartments and swing door boxes, Rebel System, in this specific configuration, exalts the verticality of the space, matching Palissandro Santos to Tundra and Basalto colour lacquered surfaces.

news vol. 01_ **ambient**

news vol. 01_ **ambient**



ita- La collezione Rebel System è inoltre arricchita dall'elegante presenza del tavolo Rebel, la cui struttura è realizzata in ferro e il top in Palissandro Santos creando così continuità con gli altri elementi ad esso affiancati. Fondendosi e unendosi con altri elementi ogni oggetto rafforza la sua identità dando vita ad un ambiente living in cui ogni forma e proporzione comunica delicatezza e gentilezza.

eng- Rebel System collection is also enriched by the elegant presence of the Rebel table, whose structure is made of iron and the top in Palissandro Santos, creating a perfect continuity with the other elements next to it. By joining them with other elements each object is fortifying its identity giving life to an environment where each shape and proportion convey a sense of finesse and elegance.

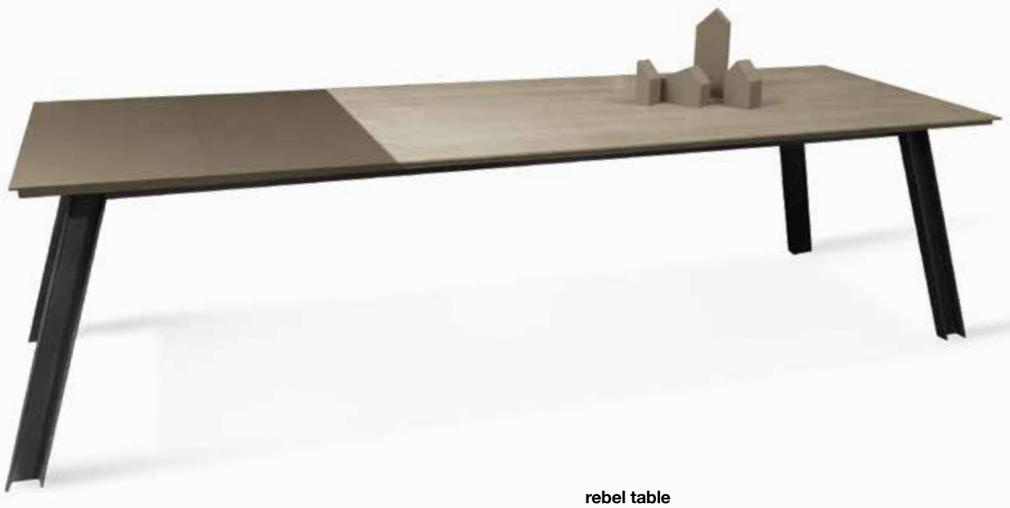
ita- Il Tavolo Rebel combina il fascino industriale del ferro con l'eredità naturale della quercia. Allungabile grazie all'aggiunta di prolunghe per momenti di convivialità tra amici e parenti. Le sue forme pulite e lineari gli conferiscono uno stile minimale che lo identifica come oggetto senza tempo.

eng- Rebel table combines the industrial appeal of iron with the natural heritage of the oak. It is also extendible thanks to additional parts in natural or lacquered materials for moments of conviviality with friends and relatives. Its neat and linear shapes bestow a minimalist and timeless style.

rebel table
180 x 90 cm

news vol. 01_ **ambient**

rebel table
1 prolunga/ 1 extension
220 x 90 cm



rebel table
2 prolunghe/ 2 extensions
260 x 90 cm

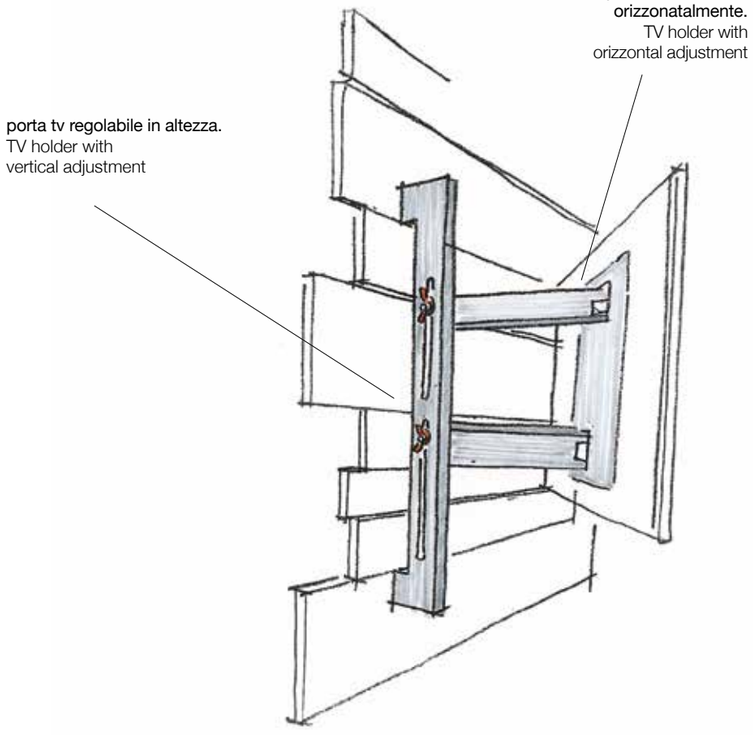
news vol. 01_ **ambient**

dimensioni / dimension l 320 x h 203 x p 36,6
finiture / finishes Quercia 50 C / Compact Cenere / Lavagna

ita- La struttura porta tv a movimento verticale segue ogni tua esigenza e l'arredo si fa dinamico. Metallo ed essenze naturali uniti da un nobile obiettivo: il riciclo. Gli oggetti attenti all'ambiente sono già una tendenza. In questa configurazione doghe, ripiani e contenitori prediligono uno sviluppo orizzontale bilanciato lateralmente da una sezione di contenitori verticali.

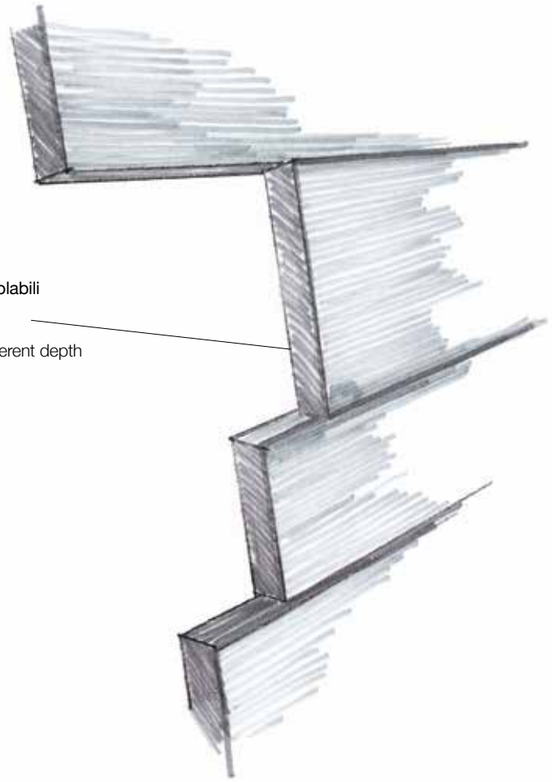
eng- The TV holding structure with its vertical movement follows every needs, making the furniture dynamic. Metal and natural woods bound by the same noble aim: recycling. Objects aware of the environment are already a trend. In this configuration, slates, tops and boxes adopt a horizontal structure, balanced on the side by a vertical section of boxes.

FLAG CONNECT PORTA TV
TV HOLDER FLAG CONNECT



ita- Le Boiserie 3d con doghe a correre in legno di quercia creano l'ideale sfondo alle composizioni Rebel System. Le doghe, installabili in 3 diverse profondità donano movimento alla superficie. Dimensioni doghe variabili e personalizzabili su richiesta. Massima flessibilità progettuale per ambienti modellati sul gusto di chi li abita.

eng- 3D Panelling with length cut staves in oak wood creates the ideal background to Rebel System compositions. In order to add movement to the surface the slats are available with 3 different thickness and their dimensions are resizable on request. Extreme customisable design for places shaped on the taste of the resident.



Boiserie 3D con doghe regolabili in 3 diverse profonditá.
3D panelling with customizable staves in 3 different depth

news vol. 01_ **ambient**

dimensioni / dimension l 320 x h 302 x p 45
finiture / finishes Quercia 100 N / Compact Cemento / Zolfo / Lavagna

#SIDE
#TV-HOLDER
#GEOMETRIC

SIDE SYSTEM

BREVETTATO / PATENTED

sistema giorno / day system

ita- Side System è la collezione di mensole a sviluppo continuo, sia in orizzontale che in verticale, il cui sistema di ante scorrevoli permette di trasformare i contenitori in vani a giorno e viceversa ottenendo una composizione dinamica. Ad arricchire la collezione il Porta tv orientabile, con o senza contenitore, in dieci differenti versioni.

eng- Side System is the collection of continuous shelves, which can slide both vertically and horizontally and whose sliding door system makes the boxes become open parts and vice versa, providing dynamism to the composition. The adjustable TV holder, with or without its box, enriches the collection being provided in 10 different versions.

PERCHÉ SCEGLIERE SIDE SYSTEM?

WHY CHOOSE SIDE SYSTEM?

SEMPRE ADATTO
ALWAYS PROPER

ita- Ritmi e geometrie di mensole e contenitori disponibili in 10 altezze e 5 profondità differenti. Larghezze combinabili da 39 cm con multipli di +13 cm. 14 le essenze lavorate a biglia, 7 quelle ad acquerello e 34 i colori laccati tra cui scegliere.

eng- Rhythmical shapes characterise these shelves and boxes, available in 10 heights and 5 different depths. Widths are combinable from 39 cm and with multiples of +13cm. 14 types of wood decorated a biglia, 7 watercoloured and 34 lacquered colours to choose among.

SPESSORI IMPORTANTI
SPESSORI IMPORTANTI

ita- Per Side system il segno distintivo è lo spessore: 15/20 mm per gli elementi modulati con giunzione a testa o 45 gradi, 15/40/60 mm per il top e 60 mm per mensole a sviluppo continuo.

eng- For Side system the distinctive sign is the thickness: 15/20 mm for modular elements with 45^ joint, 15/40/60 mm for top e 60 mm for continuous shelves.

ANTE SCORREVOLI
SLIDING DOORS

ita- Il risultato del dialogo tra pensiero progettuale e alto artigianato è rappresentato dalle ante scorrevoli che raggiungono lo spessore minimo di 3 mm.

eng- The result of the dialogue between project ideas and high quality manufacturing is well represented by sliding doors for continuous shelves 3 mm thick

PORTA TV
BEHOLD

ita- Svariate le soluzioni di orientamento per i porta tv fimar disponibili in 10 versioni differenti.

eng- Many solutions to adjust the TV holder, 10 different versions to discover.

ita- Le mensole definiscono un percorso geometrico e le ante scorrevoli regalano una lettura visiva della composizione sempre differente. Realizzati in Olmo Piombo e laccato verde Kaki, giocano su cromie complementari. Si crea un equilibrio perfetto tra pesi e materiali. Il tutto accentuato da una leggera illuminazione che ne sottolinea il tracciato rendendolo visibile anche nelle ore di luce soffusa.

eng- Shelves follow a wavy path and sliding doors enrich the composition always giving a different look whenever they are moved. Made of Olmo Piombo and lacquered Kaki green, they play with complementary colorations. The perfect balance between weights and materials is emphasised by a soft light system which underlines the edges, making them visible also during dimmer hours.

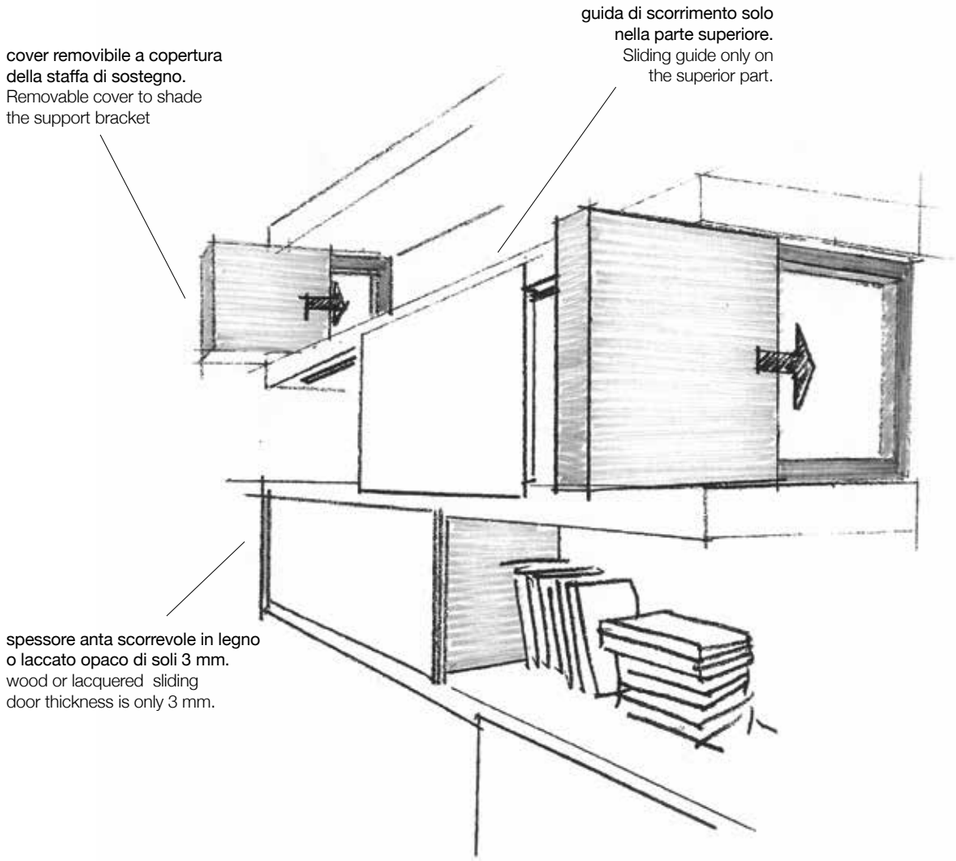
news vol. 01_ **ambient**

news vol. 01_ **ambient**

dimensioni / dimension l 380 x h 286 x p 45
finiture / finishes Olmo Piombo / Laccato Kaki

ita- Lo scorrimento delle ante è ottenuto grazie a binari posti sulla mensola superiore di ogni contenitore lasciando libero il piano d'appoggio degli stessi per donare pulizia e rigore formale, L'anta cosi percorre il binario anche dove la mensola inferiore è interrotta, creando stupore negli occhi di chi guarda, abituati a vedere ante scorrevoli con binario superiore ed inferiore. Oggetti duraturi e flessibili fatti per una casa dinamica e felice.

eng- Thanks to rails placed on the superior edge of each box, the doors can smoothly slide leaving the top free to use and giving neatness to the shapes. The door sweeps on the rail even where the lower shelf is interrupted creating astonishment to who is looking at it because we are used to see shelves with rails on both edges. Long lasting and flexible pieces, suitable for a dynamic and happy house.



SIDE SYSTEM
sistema giorno / day system

dimensioni / dimension l 351 x h 231 x p 30,6 / 45
finiture / finishes Laccato Inverno / Laccato Nero

news vol. 01_ **project division**

SIDE SYSTEM
sistema giorno / day system

dimensioni / dimension l 400 x h 173 x p 30,6 / 46
finiture / finishes Olmo Rame / Laccato Corda / Laccato Arancio Soft

#NIGHT-SYSTEM
#SUSPENDED
#CUSTOMIZABLE

SORVOLO

BREVETTATO / PATENTED

sistema letto / bed system

ita- Il sistema letto Sorvolo è composto da due elementi principali: il letto la cui base risulta rientrante così da alleggerirne i volumi e la testata a doghe provvista di tagli orizzontali che permettono l'aggancio di numerosi elementi quali comodini, contenitori o semplici ripiani. Per ovviare il problema di non avere mai abbastanza spazio la base è provvista di contenitore sospeso brevettato, ideale per riporre oggetti e biancheria. Grazie allo spazio libero al di sotto di esso è consigliato per le abitazioni con riscaldamento a pavimento poiché favorisce una migliore areazione dell'ambiente.

eng- Sorvolo bed system is compound by two main elements: the bed, whose base curves inwards in order to lighten volumes, and the staves headboard provided with horizontal cuts which allows to attach different elements such as bed side tables, boxes or simple shelves. The base is provided with a suspended box, the best place where to put sheets and other objects, solving one of our biggest problems: space is never enough. Thanks to the free space beneath it, this solution is the most appropriate for house with floor heating, since it facilitates the aeration in the rooms.

PERCHÉ SCEGLIERE SORVOLO?

WHY CHOOSE SORVOLO?

SEMPRE ADATTO
ALWAYS PROPER

ita- Sorvolo è il sistema letto multi accessoriato grazie a cui è possibile scegliere la propria sovrapposizione di finiture e colori. Sensazioni tattili per continuare a sognare.

eng- Sorvolo is a multi-accessoried bed system that lets you choose the overlaying of finishings and colours. Touching feelings to continue dreaming, Bed headboard is customisable.

FLUTTUANTE
FLYING BOXES

ita- Sommier con contenitore sospeso e rientrante. Grazie a tale conformazione, in una casa con riscaldamento a pavimento la superficie radiante a terra rimane maggiormente libera, in modo tale che l'impianto di riscaldamento possa emanare maggior calore, inoltre le pulizie risultano di estrema facilità ed è l'ideale per riporre la biancheria lontano dalla polvere. Capienza di 380 litri per versione con rete matrimoniale da 160x200 cm.

eng- Sommier with suspended inward box. Thanks to such conformation, it is the best place where to put your sheets away from the dust, and the houseworks will be much easier. 380 lt capacity for double bed frame 160x200 cm.

ILLUMINANTE
ENLIGHTENING

ita- Una calda luce di cortesia si diffonde lungo il perimetro di Sorvolo grazie al sistema di illuminazione a Led integrato. Un'atmosfera avvolgente in cui perdersi e rilassarsi.

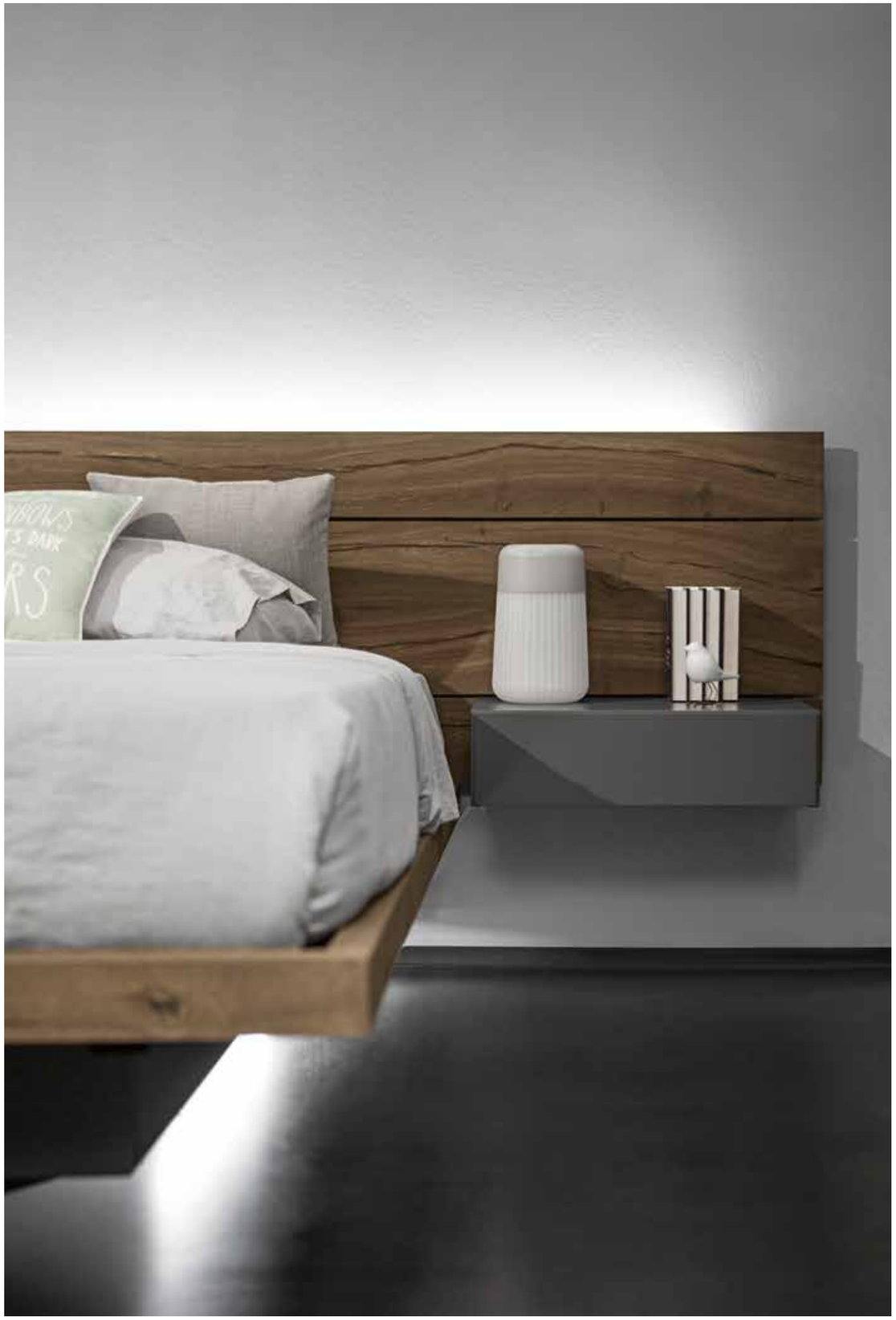
eng- A soft courtesy light spreads along Sorvolo's perimeter, thanks to the integrated LED system. A surrounding atmosphere where to relax and daydream.

ita- Leggero nella forma Sorvolo alleggerisce lo spazio lasciando posto ai sogni. Struttura e testata in Quercia 75G e box laccati dalle calde nuance Basalto e Tundra. L' Illuminazione a LED ridisegna lo spazio attraverso la luce creando un'atmosfera intima e raccolta.

eng- Light in its shape, Sorvolo unburdens the space around it, leaving room for dreams. Structure and headboard are made of 75g oak, the boxes are lacquered in warm colours, Basalto and Tundra. The integrated LED system restyles the space with its lights, creating an intimate and cozy environment.

dimensioni / dimension l 304 x h 101 / 36 x p 214

news vol. 01_ **ambient**

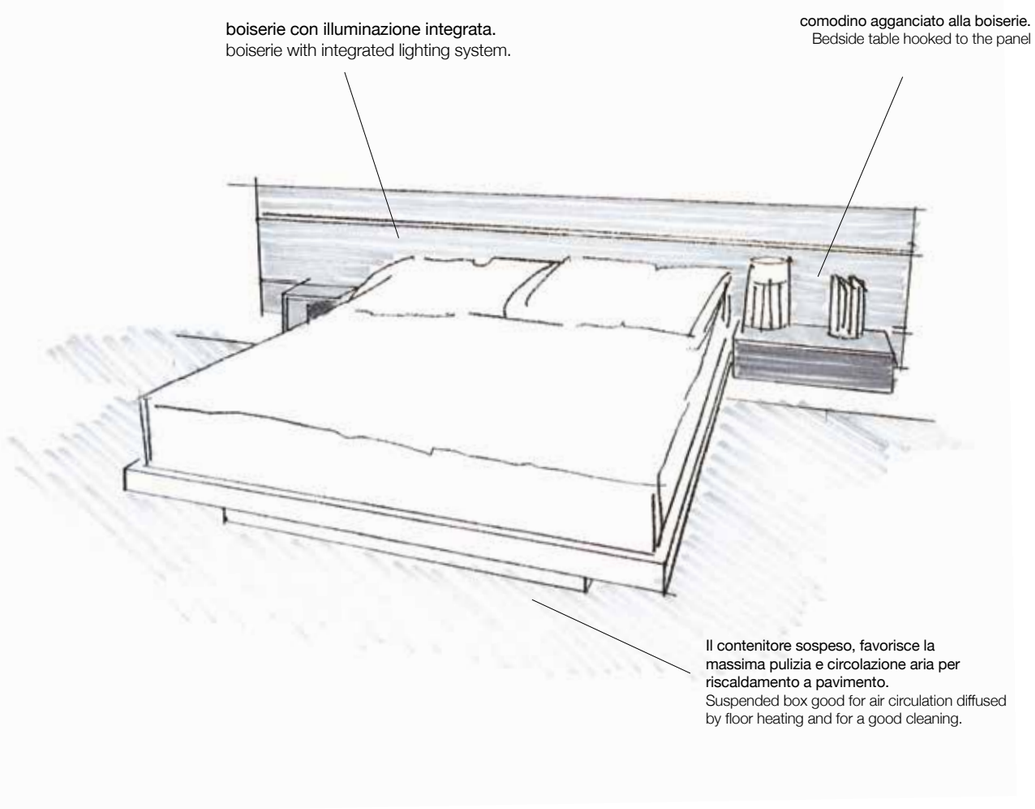


ita- A contenitore aperto è visibile un vano frontale in cui è possibile riporre piccoli oggetti e accessori.

eng- The open box displays a frontal bowl, where to put away small objects and accessories.

ita- Quando qualcosa di nascosto viene rivelato è sempre una sorpresa. Così come succede per il contenitore di Sorvolo che è celato nella struttura del letto. Leggero nel disegno ma con una capienza da ben 380 litri.

eng- When something hidden is revealed it's always a surprise. This is what happens with Sorvolo's box which is concealed in the structure of the bed. It has light shapes but a big volume: 380 liters.



SORVOLO 001
sistema letto / bed system

dimensioni / dimension l 320 x h 101 x p 214
finiture / finishes Laccato Tortora / Laccato Primavera / Laccato Senape

news vol. 01_ **project division**

SORVOLO 002
sistema letto / bed system

dimensioni / dimension l 320 x h 101 x p 214
finiture / finishes Quercia 100 N / Laccato Ardesia / Laccato Ossido

#SIPARIO
#WARDROBE
#MOVEMENT

DREAM
armadio / wardrobe

SIPARIO
BREVETTATO / PATENTED
anta scorrevole porta tv / Sliding door with tv holder

ita- L'armadio Dream suddivide ritmicamente la zona notte grazie alle sue slanciate ante a battente. Il suo completamento armonioso arriva con Sipario, che abbandona le vesti da elemento giorno per adattarsi perfettamente agli spazi notturni passando da una situazione all'altra con agilità. Un modo nuovo di rapportarsi allo spazio e agli oggetti.

eng- Dream wardrobe rhythmically divides the night area thanks to its slim swing doors. Its harmonious match comes along with Sipario, that leaves behind its daily garment to perfectly fit to the sleeping area, fitting with ease in any context in a new way of relating with objects and space.

PERCHÉ SCEGLIERE DREAM E SIPARIO?

WHY CHOOSE DREAM AND SIPARIO?

SEMPRE ADATTO
ALWAYS PROPER

ita- Elementi disponibili in 4 altezze da 230,8 cm a 294,8 cm con multipli da 32 cm, 2 profondita' da 42,6 e 58,6. 6 Larghezze di basamento unico, piu' 2 larghezze con basamenti composti con multipli di +16 cm. 14 le essenze lavorate a biglia, 7 quelle ad acquerello e 34 i colori laccati tra cui scegliere. Per l'interno 3 texture di melaminico.

eng- Elements available in 4 heights from 230,8 cm to 294,8 cm and multiples from 32 cm, depth from 42,6 cm to 58,6 cm. 6 different widths of single base, and 2 widths of composed bases with +16 cm multiples. 14 woods worked a biglia, 7 watercoloured and 34 lacquered colours to choose among. For the inside, 3 melamine textures.

ORDINATO
INNER PEACE

ita- L'armadio Dream è personalizzabile attraverso innumerevoli attrezzature interne: Cassettiere, ripiani, vani, appendiabiti e raster porta oggetti.

eng- Dream wardrobe is customisable through many different tools in its inside: drawers, tops, space, coat hangers and raster for your belongings.

ILLUMINANTE
ENLIGHTENING

ita- Ad integrare le diverse possibilità di configurazione Dream propone anche l'illuminazione a Led integrata.

eng- The integrated LED system is greatly incorporated in every possible Dream combination.

news vol. 01_ **ambient**

dimensioni / dimension l 293 x h 261,6 x p 61 / 72
finiture / finishes Quercia 75 G / Laccato Fumo / Laccato Ossido

ita- Sipario, con il suo scorrimento verticale permette di rivelare la televisione posta al suo interno o di nasconderla, sempre in ideale equilibrio e uniformità con il resto del sistema notte. Proposto in quercia 75g ed abbinato a superfici laccate color Ossido e Basalto, mantiene vivo l'interesse per una ricerca cromatica adeguata al contesto intimo e pacato.

eng- Sipario, with its vertical sliding system allow to reveal or hide the TV behind it, always with its ideal balance and uniformity with the rest of the sleeping structure. It is crafted in 75G oak and combined with Ossido and Basalto colour lacquered surfaces, it livens up the interest into a pursuit toward the best colour choice for a cozy and warm environment.

news vol. 01_ **ambient**

ita- Trasformato in un' anta scorrevole grazie al suo movimento orizzontale Sipario permette di celare un' ampia porzione di armadio attrezzabile con cassetti, ripiani e appendiabiti a seconda delle necessità. Dream e Sipario: il duo intelligente per funzionalità ed estetica.

eng- Transformed into a sliding door thanks to its horizontal movement, Sipario is able to conceal a huge portion of the wardrobe, which can be enriched with drawers, tops and coat hangers, depending on your needs. Dream and sipario: the smart duo both elegant and functional.

news vol. 01_ **ambient**

EMOTION + SIPARIO 001
armadio / wardrobe

dimensioni / dimension l 290,5 x h 261,6 x p 64 / 74
finiture / finishes Quercia 75 G / Laccato Fumo

news vol. 01_ **project division**

STRIP + SIPARIO 002
armadio / wardrobe

dimensioni / dimension l 290,5 x h 261,6 x p 64 / 74
finiture / finishes Quercia 100 N / Laccato Argilla

#NIGHT-SYSTEM
#SUSPENDED
#CUSTOMIZABILE

OUTFIT SYSTEM

BREVETTATO / PATENTED
cabina armadio / walk-in closet

ita- Meno separazioni, più relazioni. Outfit System è la cabina armadio che dialoga con la zona notte grazie ai suoi elementi a vista: mensole e contenitori tutti rigorosamente in sospensione. Un arredo tailor-made tanto quanto un abito su misura che ha il diritto di essere mostrato. Oggetti traboccanti di inventiva tra artigianato e design.

eng- Less separations, more connections: Outfit System is the cabinet that opens up to the sleeping area thanks to its open elements: shelves and boxes, all obviously suspended. A tailor-made furnishing with the same appeal of a tailor-made suit which demands to be revealed. Pieces overflowing creativity, in a beautiful balance between design and manufacturing

PERCHÉ SCEGLIERE OUTFIT SYSTEM??

WHY CHOOSE OUTFIT SYSTEM?

SEMPRE ADATTO
ALWAYS PROPER

ita- Elementi disponibili in 3 altezze da 230,8 cm a 294,8 cm con multipli di doghe altezza 32 cm, 2 profondita' da 32 cm per i pensili in ferro e 44,2 per gli elementi cassettiera. Larghezze da 48 cm con multipli di 16 cm fino a 128.

eng- Elements available in 3 heights from 230,8 cm to 294,8 cm and multiples of staves 32 cm high, iron wall units' depth from 32 cm and drawers elements depth from 44,2 cm. Widths from 48 cm with +16 cm multiples up to 128 cm.

ORDINATO
INNER PEACE

ita- La cabina armadio Outfit è personalizzabile attraverso innumerevoli attrezzature a sospensione: Cassettiere, ripiani, vani e appendiabiti combinabili tra di loro favoriscono configurazioni sempre nuove.

eng- Outfit cabinet is extremely customisable thanks to its many suspended tools: drawers, tops, open spaces and coat hangers easly combined to create always new configurations.

LUCI D'ATMOSFERA
LUCI D'ATMOSFERA

ita- Ad integrazione delle diverse possibilità di configurazione Outfit System è disponibile con illuminazione a LED integrata.

eng- The different options of Outfit System configuration can be exalted also by the integrated LED system.

ita- I pannelli laccati grigio Fumo fanno da sfondo agli accessori color Tundra. Mensole e staffe appendi abiti dalle tonalità calde vengono abbinate al contenitore in Quercia 75g in una composizione rigorosa ed elegante.

eng- Fumo gray lacquered panels are the exquisite background for Tundra colour accessories. Shelves and coat hangers in warm colours are combined with the 75g oak box, showing a rigorous yet refined composition.

news vol. 01_ **ambient**

ita- Giochi di pedane, mensole e cornici che liberano gusto e creatività dando senso di compostezza ordine ed equilibrio. Layer di geometrie e colori che lasciano raccontare ciò che siamo dagli oggetti in mostra. Abiti, scarpe e cappelli liberi di raccontare storie di vita. Massima libertà di personalizzazione del proprio Outifit vestendo la propria camera da letto dalla testa ai piedi.

eng- Platforms, shelves and frames games that set free our taste and imagination, still conveying a sense of composure, balance and neatness. The highest level of customisation of your Outfit, attiring your own bedroom from the top to the bottom of it in your own style. The highest level of customisation of your Outfit, attiring your own bedroom from the top to the bottom of it in your own style

dimensioni / dimension l 304 x h 261,6 x p 47,5

FIMAR FINISHES RESEARCH LAB

materiale per vendita / advertising material

ita- Fimar con il suo reparto ricerca e sviluppo è sempre al lavoro per proporre nuovi materiali e finiture analizzando i trend e le esigenze del momento. Il campionario, è una raccolta delle migliori finiture ed essenze lignee tra cui scegliere per personalizzare le collezioni Fimar. Ciascun campione permette di ammirarne venatura e laccatura su una più ampia scala rispetto ai campionari tradizionali.

eng- Fimar with its analysis and research department is always working on new products and finishings analyzing trend and needs of the moment. The sample set, is a collection of the best finishes and woods that you can use to customize Fimar's collections. Each sample, approximately sized 20x20 cm, let appreciate veins and lacquering more than any standard range of traditional samples.

news vol. 01_ **finishes**

14 ESSENZE / WOOD FINISHES

OLMO

OLMO PIOMBO

OLMO RAME

OLMO RUGGINE

OLMO ZINCO

OLMO LAVA

OLMO TITANIO

ROVERE GRIGIO

NOCE CANALETTO

EUCALIPTO

PALISSANDRO SANTOS

QUERCIA 50 C

QUERCIA 75 G

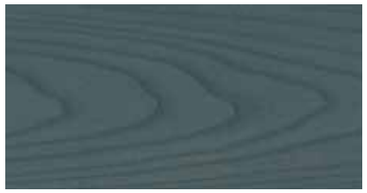
QUERCIA 100 N

7 ACQUERELLO / WATERCOLOR

INVERNO

PIETRA

OCRA



AVIO

KAKI

MATTONE

PRUGNA

34 LACCATI / LAQUERED

INVERNO

LATTE

GIGLIO

CORDA

POLVERE

PIETRA

ARGILLA

CEMENTO

ARDESIA

FUMO

ANTRACITE

NERO

MANGO

SENAPE

PRIMAVERA

MANDARINO

ARANCIO SOFT

ROSSO

- LACCATO OPACO / MATT LACQUER
- LACCATO PORO APERTO / LIVE OAK LACQUER
- LACCATO LUCIDO / GLOSS LACQUER
- VETRO LUCIDO EXTRALIGHT / GLOSS LACQUERED GLASS
- VETRO SATINATO EXTRALIGHT / SATIN LACQUERED GLASS

PANNA

OCRA

OSSIDO

POMICE

QUARZO

FIORDALISO

TORTORA

BASALTO

AVIO

CAFFÈ

MOKA

PRUGNA

TUNDRA

KAKI

OLIVA

MATTONE

10 COMPACT

LAVAGNA

CEMENTO

CENERE

BLU

BOSCO

ZOLFO

TERRA

MATTONE

ROSSO

GENZIANA

art direction
Stefano Curioni
Marcello Giordani
Tino Novati

styling
Amalia Perego e Greta Galimberti

graphic design
Luca Curioni CURIO

photo
Serafino Baragiola

design prodotti
Edis_ Tino Novati, Stream studio
Sipario_ Arch. Giulio Manzoni
Rebel System_ Arch. Giulio Manzoni, Stream studio
Side System_ Tino Novati, Stream studio
Sorvolo_ Tino Novati, Stream studio
Dream_ Tino Novati, Stream studio
Outfit System_ Arch. Giulio Manzoni, Stream studio

colour separation
Grafiche Antiga

printing in Italy
Grafiche Antiga
Edizione 01/2017

FIMAR s.r.l. si riserva il diritto di apportare, senza preavviso, ogni modifica volta al miglioramento funzionale e qualitativo dei prodotti. Le informazioni e i disegni rappresentati in questo catalogo, oltre ad avere carattere puramente illustrativo sono suscettibili di variazioni. I campioni di colori e materiali
presentati in questo stampato hanno un valore indicativo compatibilmente con i limiti di riproduzione e stampa.

© PROPRIETÀ di FIMAR s.r.l. - Tutti i diritti riservati - I marchi e gli altri segni distintivi, i testi, le fotografie, i disegni ed i modelli, i prodotti e gli altri materiali riportati nella presente brochure e tutti i diritti di proprietà intellettuale ed industriale ad essi relativi costituiscono proprietà riservata di FIMAR s.r.l.
È vietata la riproduzione, copia, imitazione, pubblicazione, diffusione, distribuzione, elaborazione e qualsiasi uso, anche parziale, nella pubblicità, sui prodotti, confezioni, materiali illustrativi o pubblicitari, siti internet, nelle attività di marketing e commerciali ed ogni altro uso, senza la preventiva autorizzazione scritta di FIMAR s.r.l.

FIMAR s.r.l. reserves the right to bring about modifies, without notice, for the products' functional and qualitative improvement. The information and drawings in this catalog, as well as being purely illustrative, are up for changes. Samples of colors and materials presented in this publication are indicative compatibly with the limitations of reproduction and printing.

© PROPERTIES of FIMAR s.r.l. - All rights reserved - Trademarks and other distinctive signs, texts, photographs, drawings and models, products and other materials contained in this brochure and all the intellectual and industrial property rights are copyrighted by FIMAR s.r.l. It's forbidden their reproduction, copying, imitation, publication, dissemination, distribution, processing and use, even partial, advertising, products, packaging, artworks or advertising, websites, marketing activities and sales and all other use without the prior written permission of FIMAR s.r.l.

FIMAR srl
via Valsorda sp. 40 Z.I. Cremnago 22044 Inverigo (CO)
tel. 031698245 - fax 031698026
fimarmobili.com / info@fimarmobili.com